

EL DEMÓCRATA

ÓRGANO DE LA COALICIÓN LIBERAL DEMOCRÁTICA

Número suelto, 10 cénts.

Saldrà los domingos

Semestre, 1'25 ptas.

Los trabajos insertos en este periódico, se publican bajo la exclusiva responsabilidad de sus autores.

Redacción
Calle de Corró, 96

Administración
Calle de Clavé - Imprenta

Anuncios a precios convencionales

No se devuelven los originales

DESPRECIEM-LOS

Novament s'ha hagut de passar per la vergonya de veure com, pagat amb diners de discutida procedència, i escrit per les plomes mercenàries de sempre, es publicava un asquerós libel en el que s'infama, s'injuria i s'insulta a honrades i honorables persones, que no tenen més defecte que el de no militar en la *pandilla* que capitenegen quatre vividors de la política, reduïts a l'impotència per la voluntat d'un poble.

I a la mesura dels uns, mal qualificada de covardia, n'ha esdevingut la desesperació dels altres, dels indignes, i els *capitans*, bo i rosegant-se l'ànima de ràbia, urdiren una trama per a que podés tenir efecte la seva virtualitat: l'escàndol.

I l'insult, llençat pel covard i deshonrat professional, a tant la ratlla, fou grollerament repetit en públic per un dels famèlics goços als quals l'amo ha limitat la racció, per manca d'*ingressos*; i aquella mal regoneguda mesura va perdre l'esforçat equilibri, produint-se natural explosió, malgrat no arribés als veritables responsables, els quals, *tras cortina*, esperaven, enfebrats, la nova de greus aconteixements ocorreguts en ares de la seva peculiar política, que és el mateix que dir en memòria d'un desgraciat negoci.

La provocació, feia dies que s'anunciava, fins a assenyalar dia; però per múltiples circumstàncies, no podia prendre's en sèrio. Hores abans del fet, ens consta que el subjecte que va donar forma a la comèdia, que molt bé podia degenerar en drama, entre els vapors del ví, donava a conèixer les primícies de la seva última producció.

Totes les persones sensates van ren deplorar el succeït; conseqüència

de les continuades provocacions, rematades últimament amb la publicació que esmentem, i de tots els llavis no sortien més que dos noms: el del potentat que paga, i el del desequilibrat que escriu.

El séu merescut fora terrible; però contentem-nos en despreciar-los i tinguem la seguretat de que les persones honrades ens imitaràn.

Ens diuen que ahir a can Tardá tingué lloc una reunió MAGNA, a la que hi assistiren els senyors Barangé i Serra i Dachs, entre altres.

Com sigui que en Tardá era a Barcelona, es va estar al tanto i, a la poca estona i per la porta de darrera, es va veure entrar al Secretari judicial, senyor Comas i Gruart.

L'actuari Comas en una reunió a can Tardá, amic séu de l'ànima? Tindrem denúncia en porta? Estarem a l'aguait.

Una nota desafinada

Així pot qualificar-se el contingut d'unes fulles escampades a Granollers fa vuit dies i firmades per *La Orquesta*. Suposem que l'intenció de les mateixes vol ésser la de que és l'orquestra «La Catalana» qui les avala; no obstant, com que hi abunden les *dissonàncies* i algú que altre *desafinament*, bò serà posar les coses en el séu lloc.

En primer terme, critiquen al senyor Torras, dient que vol *presumir la vestidura con bombo y platillos y en son de panderetas* (?), i al mateix temps sembla que volen ridicolitzar el fet d'anar acompanyat, en el Combregar general, d'una xaranga.

Entenem que el senyor Torras deu tenir el dret de contractar a qui li plagui, tota vegada que a l'orquestra «La Catalana», dit senyor no li deu res, ni com a particular, ni com a exalcalde, ja que totes les factures presentades per

«La Catalana», durant la seva estada a l'Alcaldia, han sigut satisfetes religiosament. Are bé; si no va ésser-ho la del Combregar general de l'any passat, fou per la senzilla raó de que «La Catalana» no va presentar la factura fins després de la renúncia que el senyor Torras feu de l'Alcaldia; i mai podia ordenar un pagament, essent alcalde, si no havia passat per la sanció o aprovació del Consistori l'indispensable comprovant.

«El Vallès Nou» del dia 7 d'aquest mes afirma que l'orquestra «La Catalana» té un crèdit contra l'Ajuntament de **mil i pico de pessetes**.

Doncs bé, si l'orquestra retreu i bescanta al senyor Torras aquest deute del Combregar general, qui són els alcaldes i ordenadors de pagues que han deixat de pagar a «La Catalana» el què falta fins a les **mil i pico de pessetes** de que parla «El Vallès Nou»?

Qui són? Nosaltres ho direm.

El senyor Estrada, durant la seva Alcaldia, en els anys 1911 i 1912, va deixar de pagar a la orquestra «La Catalana», **255 ptes.**

El senyor BARANGÉ, en el transcurs de la seva gestió, l'any 1913, NO va pagar a «La Catalana» una suma, que aquesta acredita, de **150 pessetes**.

I el senyor TARDÁ *deixà el mort*, per als alcaldes que el succeïssin, d'unes factures de la mateixa orquestra per valor de **477 ptes.**

Tres *picos* que, sumats, representen **882 pessetes** que l'Ajuntament deu a «La Catalana», de quan ocupaven l'Alcaldia els senyors Estrada, Barangé i Tardá.

No obstant, ens consta de manera positiva — i això no ho desfarà cap orquestra — que el senyor Torras, durant la seva Alcaldia, **va pagar a La Catalana**, per varies factures, la quantitat de **225 pessetes**; i tornem a remarcar que si s'havés presentat a son temps la factura del Combregar general (va ésser-ho el 19 de maig de 1917 i aprovada el 29 de juliol del mateix any, i en ella s'hi acompanya l'import de 70 pessetes per l'ofici de Pasqua), segurament l'orquestra «La Catalana» no hauria llençat una nota tant desafinada i discordant.

A Granollers hi han altres orquestres, que, com a «La Catalana», la desastrosa administració dels senyors Barangé i Tardá ha perjudicat sensiblement i d'una manera ben trista, per cert; però com que el deute deixat per aquests, pel què fa referència només a particulars de la vila, puja una infinitat de mils i mils pessetes, hem hagut de soportar i aguantar el *mort*, un bon xic, tots els veïns, per culpa de uns directors de la política local, que han fet servir els cabals del poble, — o com si diéssim d'*artistes*, petits industrials, obrers, etc., etc., per a saciar la famèlica i inagotable gana d'uns quants desaprensus vividors, en detriment dels interessos de nostra vila.

Luis Serra y Guardia

Ricoma, 79 y 81

Banquero

GRANOLLERS

Ofrece al público toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Descuento y negociación de letras y cheques : Pago de cupones : Compra y venta de toda clase de papel negociable en Banca y Bolsa

Exposat tot això, entenem que a qui deu dirigir sos atacs, l'orquestra «La Catalana», és als senyors Barangé i Tardà, causants directes d'aquest perjudici que tots deplorem.

I, finalment, entenem també que hi ha alguns individus de l'orquestra que de cap manera poden estar conformes amb el contingut de les esmentades fulles, ja que el senyor Torras, ni en les vestiduras que ha ostentat, ni en les que ostenta actualment, res té que veure amb els dos ja anomenats ex alcaldes; i, per tant, bo seria posar sordina a les parcialitats i apassionaments.

Quedem, doncs, senyors artistes, que això ha sigut una nota desafinada.

I, res més.

Les bofetades, mai venen soles. Alguna vegada les acompanya algun cop de paraigua.

Xuc

LAMENTABLE INCIDENTE

El domingo debió reunirse la Junta de Reforma y construcción del nuevo Hospital y Asilo de Granollers.

Al presentarse, a las tres y media, hora de la convocatoria, en las Casas Consistoriales los individuos de la Junta, encontraronse con una orden del Alcalde, en virtud de la que, sin previa orden suya, no podía darse acceso a las dependencias municipales.

Ello motivó animadas discusiones, entre los componentes de la Junta, por saberse que ni se había invitado a la reunión al Alcalde, nombrado individuo de Junta, ni se había tenido la delicadeza siquiera de solicitar permiso para reunirse en una de las dependencias del Ayuntamiento.

Entre los señores Puntas y Verdaguer, vocales de la Junta, suscitóse vivo incidente, que no pasó a mayores, merced a la intervención de los señores Coma y Torras.

Ha merecido generales elogios la actitud del alcalde, señor Montañá, pues ya es hora de que se ponga a raya a esos señores que, sin derecho alguno, quieren erigirse en amos de nuestra población.

Els morts de gana, en els seus espeternecs, no s'els manifesta ni la inanició, ni la mort. Sol agafar-los un delirium tremens de difamació i calúnnia...

J. M. Canalles

XIRINOLES

L'Emperador del Britihs-Bar, destila cera por los cuatro costados.

Però nosaltres, que estem al tanto, sabem que

Una cosa es predicar
y otra cosa el Britihs Bar.

© ©

El Rey que rabió.

Un ex alcalde contemplava el pas del Combrigar General, amagat darrera les persianes de la seva cambra.

L'enveja que el corseca, feu remugar-li tot baixet, baixet:

—¡Quién fuera Rey!

Es molt trista la situació dels magnates sense reialme!...

© ©

Hossanna, capellanis Cul-lo Enreris! Hossanna!... Podate jugarem a montis, et catxum, et burruam e tota jugarrenne de tua contemplantam.

Perum, recordatem ahorum que non l'habillatum commu in il-lo tempore del la Colectam.

Quantum resoponis, e purums, e altrum vicium portafs enrederis, mísero capellanis!...

Trista vita la tua, tenerem que tragate nata mas que la tua bilis!...

Trista vita la tua, capellanis Cul lo Enreris!...

© ©

En Pep Valent ja no sab de què fer mànegues, i s'ha venut la levita i la xistera a en Plaja Encare que no podem precisar quan n'hi ha donat; no obstant ens consta que no arriba a sis pessetes.

Un drapaire — amb la carcanada jacaron-dosa de l'incommensurable Pep, dintre les prendes, — en donaria un xic més.

Al menys trenta ralets.

I seria ben pagat.

© ©

Me han dicho que te vas a Badacuerpo, amigo Ventura.

Baya, baya. Menos mal, que el castellano que sabes y que te enseñaron por aquellos inderechos de Pamplona de Navarra, ahora te servirá y te ahorrarás de hacer un mal papel por estos otros inderechos de Badacuerpo.

Yo no sé donde está esto, porque estoy muy flaco de Geometría.

Ya me enviarás la dirección.

© ©

L'últim diumenge va haver-hi entrenament de boxe, enfront les cases Consistorials d'aquesta vila.

Segons notícies, el que se n'emportà la pitjor part és un que té la veu atiplada.

Sortosament, i amb oportunitat, s'interposaren els àrbrits, i la cosa no passà a mayores.

Els dos Peps, per prudència, prengueren

las de Villadiego, en el moment de sentir-se el primer xec!

Es veu que les bofetades els fan por.

Oh, i reben-les els altres!...

Al Pep Valent, d'aquí endavant li direm el Pep Gallina.

I a l'altre, Pepe el Prudente.

Ja en parlarem un dia de la prudència de l'un, i de la gallina de l'altre.

© ©

El Loco Dios té la monomania dels comptes.

Es clar, pobret!... Els comptes i descomptes l'han portat a un estat tal, que sempre només veu números.

Per les eleccions números.

A l'Ajuntament, números.

A tot arreu, números.

I això, encaparra molt.

© ©

Degudament enterats, podem desmentir l'espècie de que, a precés del conegut literat, ex president i ex soci de l'«Orfeó Granollerí», en Francesc Bassas i Palaus, es retirí la Cançó del Lladre, del repertori de l'«Orfeó Martín».

No sols no és veritat, això, sino que, regoneixent les facultats que adornen al senyor Bassas per a la seva justa interpretació, es tracta de que sigui ell el que canti el solo que hi hà en l'anomenada Cançó del Lladre.

Ens plau consignar-ho així i augurem un gròs èxit a l'«Orfeó Martín» si aquest istiu va a La Garriga i en el programa s'hi pot anunciar que el cosí d'en Martín, ex soci i ex president de l'«Orfeó Granollerí», cantarà, ell sol, el solo de la Cançó del Lladre.

La Cançó del Lladre del mestre Marraco, eh?

© ©

En Serra parla, en «El Vallès Nou», de la desorganització i partidisme — que diu ell — regna en tots els assumptes de l'Ajuntament.

Per afirmació de les seves asseveracions, explica que a l'orquestra «La Moderna» li han sigut pagats comptes de l'any passat.

I nosaltres podem afirmar que a «La Catalana» també li han sigut pagat comptes del 1917 Així doncs, no hi sabem veure el partidisme.

Pot-ser les esmentades orquestres pensen que si en Barangé i en Tardà havessin pagat com en Torras, no tindrien avui que lamen-tar el vergonyós deute d'aquells ajuntaments presidits pels dos capítosts de la mala administració granollerina.

Del no pagar, sí que en podriem dir-ne partidisme. Oi artistes?...

© ©

En Sirs d'«El Vallès Nou», ens tracta d'ignorants als que, gratis et amore, fem EL DEMÓCRATA.

Carai, tant jove i tant pretensió!

Això deu ésser un mal que s'encomana.

Oi, Serra?...

© ©

Fernando Palau S. en C.

BANQUEROS

Corresponsales del Banco de Barcelona (Sucursal I) y Banco Hispano Americano

CALLE CLAVÉ, 34 : GRANOLLERS

Negociamos los cupones Interior, Exterior y Amortizable 4 % vencidos

Operaciones de Banca de todas clases : Negociación y cobro de efectos de comercio : Emisión de cheques : Órdenes de Bolsa : Negociación y cobro de cupones, etc., etc.

El regidor *lampista* no va callar fins que el nostre Batlle, amb molt bon acert, va deixar tractar de la cèlebre sessió de les patates d'en Valls.

I quant tots esverats, esperavem una satisfacció a les manifestacions de *carà al públic*, ens entona tot plorós un *mea culpa*, i la majoria, per boca d'en Paulí Torras, li concedeix perdó i dona per retirades les paraules de *marrras*.

El Canciller de Llauna actúa de conceller de barato.

© ©

Ai, la mare!

En Barangé ha promès que assistirà a les sessions municipals, i que a la primera, engegarà un discurs formidable, retumbant, aclaparador i que farà època.

Ai, la mare, quina por!...

© ©

Aquesta, ha sigut la setmana de les bofetades.

¡Oh, Primavera, Primavera, que enardeixes les sangs!...

Si fos poeta, et cantaria

Més, com que no ho soc.

No ho faig.

Niyc

La Justícia, a vegades sol equivocar-se. Desterrar, no vol dir encertar.

Mefhisto-Lanac

Hi ha coses que no més s'arrenglen a garrotades.

Sentència àrabe

El doctor Carulla en Granollers

El Rector de la Universidad de Barcelona tenia anunciada, al alcalde, una visita para examinar los terrenos donde deben emplazarse las escuelas merced al donativo que a tal objeto hiciera el eximio patricio don Ginés Pereantón.

El jueves día 11 de los corrientes y en el tren correo de la tarde llegó a esta villa el doctor Carulla, acompañado del Inspector Provincial de primera enseñanza don Dimas Fernández.

En la estación saludaron a los distinguidos viajeros, el diputado provincial señor Torras, el alcalde señor Montañá, los concejales señores Marimón, Puigrodón, Coma, Torras (P.) y Estrada; el reverendo párroco doctor Clotet; el teniente de la guardia civil señor González; el de carabineros señor Alcalá; el juez municipal suplente don José Soler; el secretario interino del ayuntamiento señor Boét; el director del colegio de segunda enseñanza señor Rumbau y los maestros nacionales señores Anglada, Grané y Vegué.

Previas presentaciones de rúbrica, encamináronse huéspedes y acompañantes a visitar los terrenos de San Francisco, elegidos para la construcción del grupo escolar Pereantón.

Más tarde en el despacho de la alcaldía tuvo lugar una recepción y después de un detenido examen de los planos del nuevo edificio escolar a construir, debidos al arquitecto don Jerónimo Martorell, pronunció elocuyente discurso el rector de la Universidad, haciendo merecidos elogios a la liberalidad del señor Pereantón y fervientes votos para que se lleve a punto y feliz término la obra proyectada.

También visitó el doctor Carulla el colegio de segunda enseñanza, haciendo los honores de la casa el ilustre director don Pedro Rumbau.

En el tren de las 6 regresaron a la capital los que fueron el jueves nuestros ilustres huéspedes.

Religiós no és sinònim de bon home, ni de savi.

San Baldiri

La procesión del Santo Viático

Con todo y lo desapacible del tiempo, la abstención, por parte de unos significados católicos de conveniencia, y la campaña ridícula de los políticos de enfrente, vióse muy concurrido el acto de llevar el Santo Viático a los enfermos y presos.

Al diputado provincial señor Torras, a quien se había confiado el pendón principal, acompañaban el comandante militar de Granollers, capitán del regimiento de Alfonso XII don José María Dueñas y, representando a la corporación municipal el ilustre abogado y concejal don José Coma Clapés.

Cumpliendo acuerdo consistorial, el ayuntamiento asistió a dicho acto en corporación, presidido por el alcalde accidental señor Torras (P.) siendo unánimemente reprobada la no asistencia de los concejales de la minoría.

Al igual, fué objeto de comentarios desfavorables el que haya sido éste el único año en que al piadoso acto de administrar el Viático a los presos, no estuviese presente el señor Juez de primera instancia, ni siquiera una representación de dicho Juzgado.

LOCALES

Completamente conformes con la idea expresada por nuestro colega «La Comarca»; unimos nuestro modesto concurso a su ruego, dirigido a las autoridades superiores, pidiendo que Granollers no tenga que presenciar más el abuso que representa el que un funcionario público como el Registrador de la Propiedad

abandone su cargo y visite solamente las oficinas para firmar y recoger el fruto que aportan los contribuyentes.

Granollers tiene derecho a ser tratado con más consideración, y al que no le convenga convivir entre nosotros, y por ende cumplir la ley, bueno sería que renunciara el cargo.

Sentiríamos vernos obligados a insistir sobre este particular; no obstante, estamos dispuestos a hacerlo, si el caso — que estimamos atentatorio a nuestra dignidad ciudadana — se repite; acudiendo para conseguirlo, hasta donde sea preciso.

Para el día 26 próximo, se ha convocado a todo el vecindario a fin de constituirse en secciones, las que deben acordar las normas impositivas del reparto de consumos correspondiente a este año, base después de las respectivas cuotas familiares.

El interés que revela la Corporación municipal para que todos los interesados se asocien a la misma, al objeto de producir un trabajo equitativo, exige corresponder, mediante la asistencia a todas las clases afectadas. Suprimiendo el impuesto directo sobre las materias de consumos, es forzoso acudir al reparto vecinal, cuyo medio deberá subsistir durante algunos años, o sea en espera de beneficiar del Tesoro una participación en las contribuciones por industria e inmuebles. Es, pues, conveniente cooperar al mayor prestigio de la derrama, evitando así reclamaciones partidistas e inoportunas, cuyo resultado es únicamente perturbar la marcha económica del ayuntamiento, que en realidad sufre después el vecindario, ansioso de que sean mejorados como conviene todos los servicios municipales.

Resultados obtenidos por la MUTUA GENERAL DE SEGUROS contra accidentes del trabajo, en el primer trimestre de 1918:

INGRESOS Ptas. 175,733'40
GASTOS » 158,956'32

SOBRANTE. Ptas. 16,777'08

Accidentes atendidos: 1,471

Delegado en Granollers: D. M. Esquiús, calle de Prim, 3.

Deferente a ruegos del alcalde de Granollers don Juan Montañá y Riera, el ministro de Fomento señor Cambó ha teleografiado a nuestra primera autoridad local haber ordenado un libramiento de 88,000 pesetas para reparación de la carretera de Barcelona a Ribas.

A propuesta del concejal señor Torras acordó el Consistorio testimoniar al ministro de Fomento su agradecimiento por haber atendido las justas demandas del alcalde de Granollers.

IMP. DE E. GARRELL I GRANOLLERS

LA PRÉSERVATRICE

Compañía de Seguros sobre Accidentes del Trabajo
y Responsabilidad Civil (carruajes)

REPRESENTANTE

MANUEL PAGÉS

Calle Nueva, 10 y 12

Granollers

MANUEL ESQUIUS y ANGUERA

MÉDICO CIRUJANO

Calle Prim, 3 : Granollers : Teléf. 131

DISPONIBLE

Bar La Bohemia

CENTRE DE SPORTS

ESPECIALIDAD EN SODAS
Y BEBIDAS DE TODAS CLASES

VENTA DE VINOS, LICORES
Y CHAMPAGNES

SERVICIO DE RESTAURANT

SABADOS Y DÍAS FESTIVOS

Precios económicos

Calle de la Palma, 17

GORRAS

Últimas novedades

Precios económicos

Antonio Villá

Calle Clavé, 23 : Granollers

NUEVO RHIN

El mejor RESTAURANT

El mejor CAFÉ

6 : Ronda de San Pedro : 6

BARCELONA

ALERTA! ALERTA! ALERTA!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales VICHY CATALAN llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre «Sociedad anónima VICHY CATALAN», y, por lo tanto, dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

Academia de Corte Parisiën

SISTEMA LARAUZA

dirigida por la profesora

Srta. Asunción Romagueras

Taller de Confección en ropa blanca

Clases en horas convenidas mañana, tarde y noche

Se cortan patrones a medida

Calle Ricoma, 64

GRANOLLERS